

くらし Network ネットワーク

7月の行事

- 1日(日) 第34回町民体育祭(前9時、町民グラウンド)
- 7日(土) 戦没者慰霊祭、音楽行進(前10時、役場前)
東川町戦没者ならびに開拓功労者慰霊追悼式(前11時、平和と開拓の碑前)
中国人強制連行殉難烈士慰霊祭(後2時、東14号墓地)
- 24日(火) 写真甲子園2012開幕(後4時、農村環境改善センター)=27日まで
- 28日(土) 国際写真フェスティバル、どんとこい祭り開幕、音楽行進(正午、1丁目通りなど)=29日まで
写真の町東川賞授賞式(後2時、農村環境改善センター)

人のうごき 5月16日～6月15日

(敬称略、掲載はご承諾をいただいております)

お誕生	父	母	行政区
生まれた子			
阿部 翔太	茂	孟琪	32区
大石 紗瑛	剛史	昌子	26区
大石 佳瑛	剛史	昌子	26区
竹中 煌晴	克守	さとみ	南町3丁目
豊口 こなつ	雄介	厚子	5北区
植田 翔太	直巳	美和	11区

おくやみ	歳	届出人	行政区
亡き人			
北野 修	78歳	北野 美智子	34区
宮崎 正雄	64歳	宮崎 美智子	33区
川上 忠	87歳	川上 守	東町2丁目
宮下 三雄	78歳	宮下 和子	29区
大村 洋子	62歳	大村 麻衣子	南町1丁目
山中 章	80歳	山中 とみ子	12区
中西 信子	69歳	中西 義勝	13北区
紙谷 勝男	84歳	紙谷 勝彦	22区
海藤 廣勝	84歳	海藤 正幸	北町3丁目
松倉 忠敬	87歳	松倉 典之	東町3丁目

ご結婚	新婦	行政区
新郎		
早勢 正人	新婦 鈴木 和香子	29区

人口・世帯数	5月末日現在	前月比
人口	7,898人	(前月比- 2人)
男	3,747人	(前月比- 5人)
女	4,151人	(前月比+ 3人)
世帯数	3,378戸	(前月比+ 8戸)
出生	3人	
死亡	9人	
転入	31人	
転出	27人	

税務課から

お問い合わせは税務収納室。課税に関することは☎(内線123、124)、納付に関することは☎(内線121)

町税の納税通知書を送りました(住民税、固定資産税、軽自動車税)

24年度の町税納税通知書を7月1日に送付しました。

《住民税》 毎年1月1日現在に居住する市町村に、前年の所得をもとに算出された税額を納める税金

《固定資産税》 毎年1月1日に土地、家屋、償却資産を所有している方が固定資産の価格をもとに算定された税額を所在市町村に納める税金

《軽自動車税》 毎年4月1日現在、軽自動車(原動機付自動車

軽自動車、小型特殊、二輪、農耕作業車等を所有している方が納める税金

身体障がい者等減免措置

身体障がい者のために使用される軽自動車で、一定の要件を満たすものは減免措置となります(生計を同一にする方が所有する車両も適用対象)。

減免を受けるには7月23日(月)までに申請が必要です。

年4回に分けて納めていただきます。納税通知書の内容を確認し、納期限内の納付をお願いいたします(下表参照)。

公的年金等からの特別徴収制度

《東川町は当分の間見送り》
老齢等年金給付の支払を受けている65歳以上の方から、個人住民税を特別徴収する制度が創設され

納入期限

納税種別	納付期限	納付日	曜日
町・道民税、固定資産税、軽自動車税	第1期	7月31日	(火)
町・道民税、固定資産税	第2期	10月1日	(月)
町・道民税、固定資産税	第3期	11月30日	(金)
町・道民税、固定資産税	第4期	1月31日	(木)

でに手続き願います(郵便局は20日までに手続きが必要です)。

ていますが、本町は当分の間見送りすることにしていきます。

納税には便利な口座振替

預金口座から納期限の日に町税を自動的に振替納付することができます。

貯金口座振替依頼書が手続き窓口にあります。

貯金通帳、銀行印を持参の上、納期限15日前までに手続きが必要です。

口座振替受け付け

- 「役場税務課」 「東川町農業協同組合」 「北央信用組合東川支店」 「北海道銀行豊岡支店」 「北洋銀行旭川中央支店」 「北陸銀行旭川支店」 「東川町内の各郵便局」
- 「東川町農業協同組合」 「ゆうちよ銀行・郵便局」 「北央信用組合」 「北海道銀行」 「北洋銀行」 「北陸銀行」の道内の各店舗

納期限までの納付が難しい場合

何らかの事情で納期ごとに納付することが困難な場合は7月20日(金)までに必ず納税相談をしてください。納税猶予、分割納付(原則は口座振替)や事情によっては減免になる場合もあります。必ず税務課税務収納室収納担当へご相談ください。

延滞金の徴収を行っています

税(料)金が納期限後に納付された場合に、その納期限の翌日から納付された日までの日数に応じて延滞金を徴収してまいりますので、納期限内に納付を済ませますようお願いいたします。

東川町役場	82-2111
改善センター(公民館)	82-3200
文化交流館	82-4245
文化ギャラリー	82-4700
B&G海洋センター	82-4600
町立診療所	82-2101
東川町社会福祉協議会	82-7505
大雪消防組合東消防署	83-0119
道草館	68-4777